



## ***CONOZCA SUS DERECHOS***

- El Municipio de San Juan opera sus programas y servicios sin consideración de raza, color u origen nacional acorde con el Título VI de la Ley de Derechos Civiles. Cualquier persona que entienda que ha sido sujeto de discriminación bajo los parámetros del Título VI puede radicar una querrela escrita en la Departamento de Recursos Humanos del Municipio de San Juan.
- Para más información sobre el programa de Título VI y los procedimientos para radicar una querrela puede comunicarse al (787) 480-5400 o visitar la Oficina de Recursos Humanos. Para más información visítanos en <https://sanjuan.pr/la-linea-san-juan/>
- Puede radicar una querrela directamente con la Administración Federal de Tránsito por medio de una querrela con la Oficina de Derechos Civiles, dirigida At: Title VI Program Coordinator, East Building, 5th Floor-TCR, 1200 New Jersey Ave., SE, Washington, DC 20590
- Si requiere información en otro idioma favor comunicarse al (787) 480-5400 .

## ***KNOW YOUR RIGHTS***

- The Municipality of San Juan operates its programs and services without regard to race, color, and national origin in accordance with Title VI of the Civil Rights Act. Any person who believes she or he has been aggrieved by any unlawful discriminatory practice under Title VI may file a complaint in writing with the Human Resources Department in the Municipality of San Juan.
- For more information on San Juan's Title VI civil rights program, and the procedures to file a complaint, contact (787) 480-5400 or visit our Human Resources Department. For more information, visit us on <https://sanjuan.pr/la-linea-san-juan/>
- A complainant may file a complaint directly with the Federal Transit Administration] by filing a complaint with the Office of Civil Rights, Attention: Title VI Program Coordinator, East Building, 5th Floor-TCR, 1200 New Jersey Ave., SE, Washington, DC 20590
- If information is needed in another language, contact (787) 480-5400 .

